

SZERB KÖZTÁRSASÁG
VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY
ÓBECSE KÖZSÉG
KÖZSÉGI TANÁCS
Ikt. szám: III 022-93/2018
Kelt: 2018. 08. 31.
ÓBECSE

Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 2/2014-egy.szöveg, 14/2015. és 20/2016. számok) 51. szakasza 1. bekezdése kapcsolatban az 53. szakasz 2. bekezdésével és az 54. szakasz 1. bekezdésének 1.pontjával és Óbecse Község Községi Tanácsának Munkaügyrendje (Óbecse Község Hivatalos Lapja 3/2009. szám) 44. szakasza 1. bekezdése alapján Óbecse Község Községi Tanácsa 2018. 08. 31-én megtartott 113. ülésen meghozta a következő

ZÁRADÉKOT

megállapítják a Határozatjavaslatot az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi terve módosításának jóváhagyásáról és megvitatásra és döntéshozatalra utalják azt Óbecse Község Képviselő-testületének.

Az előadóknak Óbecse Község Képviselő-testülete ülésén e záradék 1. bekezdésének határozatjavaslata kapcsán Ivona Božović, az Óbecsei Szociális védelmi Központ igazgatója és Đorđe Popov költségvetési felügyelő rendelkezik.

a Községi Képviselő-testületi, a községi elnök,
és a Községi Tanács munkáinak osztálya

Dubravka Kovačev

KÖZSÉGI TANÁCS
elnöklő
községi elnökhelyettes
Dalila Dujaković

Eljuttatni:

- 1.Képviselő-testületnek
- 2.Előadónak
3. Levéltárnak

SZERB KÖZTÁRSASÁG
VAJDASÁG AT
SZOCIÁLIS VÉDELMI KÖZPONT
IKT.SZÁM: 55100-6/2018-5
KELT: 2018. 07. 19.
Ó B E C S E

ÓBECSEI KT
Titkárának

A mellékletben kézbesítjük Önnek a jegyzőkönyvi kivonatot az Óbecsei Szociális Védelmi Központ Igazgató és Felügyelő Bizottságaának 2018. 07. 19-én tartott XXXVI. (V a 2018. évben) üléséről.

2. Az Igazgató és a felügyelő bizottság tagjai megismertetése Óbecseközség 2018. évi költségvetésének átütemezésével is határozathozatal az Óbecsei SZVK 2018. évre vonatkozó pénzügyi tervének módosításával.

Tisztelettel,

Az Igazgató bizottság elnöke
Daniela Doroslovački

A Felügyelő bizottság elnöke
Rodić Dušan

JEGYZŐKÖNYVI KIVONAT

Az Óbecsei szociális Védelmi Központ (a továbbiakban Óbcsei SZVK) Igazgató és Felügyelő Bizottságának 2018. 07. 19-én tartott XXXVI. (V a 2018. évben) közös üléséről, melyet telefonon hívtak össze az Igazgató bizottság munkájáról szóló szabályzat 9. sz. értelmében, melyet 2018. 07. 19-én (csütörtökön) tartottak 12 órakor.

Az Igazgató bizottság elnökhelyettese sürgősség döntés miatt 2018. 07. 13-án 10 órakor telefonos kapcsolat útján értesítette az Óbecsei Szociális Védelmi Központ IB és FB tagjait a napirendről és tájékoztatta őket arról, hogy az anyagot kézbesítik az ülés napján.

Az IB jelenlévő tagjai: Doroslovački Daniela, Lazin Ana, Dumić Dušan, Zahar Kéri Gizella és Kragulj Zorica
Távolmaradt tagok: senki

A FB jelenlévő tagjai: Berkes Valéria, Rodić Dušan és Kemény Anna.
Távolmaradt tagok: senki

Az ülésen részt vett továbbá Ivona Božović igazgató mint előterjesztője a 2. napirendi pontnak és Milka Čiplić számviteli főnök, döntéshozatali jog nélkül.

Megállapítják, hogy megvan a megfelelő létszám a munkához és a döntéshozatalhoz.

Az ülésen elfogadták a következőt:

NAPIRENDI PONTOK

1. Az Óbcsei SZVK Igazgató és felügyelő bizottsága előző XXXV (IV a 2018. évben) ülése jegyzőkönyvének elfogadása
2. Az Igazgató és a felügyelő bizottság tagjai megismertetése Óbecseközség 2018. évi költségvetésének átütemezésével is határozathozatal az Óbecsei SZVK 2018. évre vonatkozó pénzügyi tervének módosításával.
3. Egyéb (az Igazgató és Felügyelő bizottság tagjai megismertése két tag kinevezésére, illetve az Igazgató Bizottság I szakasza elnökével)

A napirendi pont első pontja alatt egyhangúan, javaslat és megjegyzés nélkül elfogadták az Igazgató és Felügyelő Bizottságának közös előző XXXV (IV a 2018. évben) ülésének jegyzőkönyvét.

A második napirendi pont alatt Ivona Božović igazgató és Milka Čiplić számviteli főnök ismertették a tagokkal Óbecse község 2018. évi költségvetésének második átütemezését, és a 2018. évi Óbecsei SZVK 2018. évi pénzügyi terve módosításáról szóló határozat módosításának szükségességét.

Az Óbecsei SZVK munkásainak fizetése miatt, átvittek 350.000,00 dinárt az egyszeri segély állásról a szakszolgálatok állására. A Szerb Köztársaság átutalásától kapott eszközök, melyek rendeltetése a projektaktivitás-személyes kísérők, Óbecse község elvégezte az átutalást 8.000,00 dináros összegebn az általános szolgáltatások állásról a szakszolgáltatások állásra, a személyes kísérők oktatása miatt. Ez nem hatot ki az összes meghatározott eszközre Óbecse község költségvetésében.

Milka Čiplić számviteli főnök ismertette a jelenlévőkkel a pénzügyi terv módosításait, melyeket finanszírozott a minisztérium az eszközökből a Szerb Köztársaság munkára, foglalkoztatásra, harcok és szociális kérdésekre...

Óbecse SZVK pénzügyi tervében változás történt az energiaszolgáltatások állás 100.000,00 dináros összegét átutalják a biztosítási költségek állására. Egyben elvégzik a lakás és élettérítési 890.000,00 dináros állás megnövelését is a Dr Slavoljub Bakalovic speciális pszichiátriai kórház használóinak költségei, Pozsár László 2016-tól 2018-ig tartó kezelésére.

A részletes ismertetést követően megnyitották a vitát, és egyhangúan meghozták a következő

HATÁROZATOT

Elfogadják az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi tervét Óbecse község II. átütemezése alapján és a pénzügyi terv módosításait, melyeket finanszírozott a minisztérium az eszközökből a Szerb Köztársaság munkára, foglalkoztatásra, harcra és szociális kérdésekre...

A harmadik napirendi pont alatt, az egyebek alatt az igazgató és a felügyelő bizottság tagjait megismertették az igazgató bizottság elnökének kinevezésével, aki Daniela Doroslovački, és az igazgató bizottság tagjának kinevezésével Ana Lazin személyében, akik az ülésen bemutatkoztak.

A felügyelő bizottság ügyrendje 6. szakasza értelmében elvégzik az igazgató bizottság munkájának felügyeletét, a felügyelő bizottság tagjai bizonylatot adtak ki, hogy az említett határozatok összhangban állnak az érvényben lévő törvényekkel és érvényes előírásokkal, az Óbecsei SZVK munkaügyrendjével és alapszabályával.

Mivel több kérdés és javaslat nem volt, az igazgató és a felügyelő bizottság közös ülését 12,45 perckor fejeződött be.

Az igazgató bizottság elnöke
Daniela Doroslovački

A felügyelő bizottság elnöke
Dušan Rodić

Jegyzőkönyvvezető
Zahar Kéri Gabriella

		2018-AS KÖLTSÉGVETÉS		04	07	2018-AS KÖLTSÉGVETÉS összesítő
helyrend	kontó	Leírás	KÖLTSÉGVETÉSI ESZKÖZÖK	eszközök saját forrásból	Eszközök magasabb forrásból	
5	6	7		10	11	12
		SZOCIÁLIS VÉDELMI KÖZPONT				
		PROGRAM 11: SZOCIÁLIS ÉS GYERMEKVÉDELEM				
		Egyszeri segély és más formájú segély				
		Más helyen nem minősített szociális védelem				
		Átutalások más hatalmi szinteknek				
126	463		13,451,000		0	13,451,000
	4631	Folyó átutalások más hatalmi szerveknek	13,451,000		0	13,451,000
		ezeket az appropriációkat a következőkre használják:				0
		411- Keresetek, pótlékok és térítések a dolgozóknak				
			1,325,000			1,325,000
		4111- Keresetek, pótlékok és térítések a dolgozóknak	1,325,000			1,325,000
		412- Szociális járulékok a munkaadó terhére	239,000			239,000
		4121- Szociális járulékok a munkaadó terhére	153,000			153,000
		4122-Egészségbiztosítási járulék	75,000			75,000
		4123-Munkanélküli biztossítási járulék	11,000			11,000
		Természetbeli juttatás				
		Szociális segély a foglalkoztatottaknak				
		415-Költségtérítmény a dolgozóknak	200,000			200,000
		4151- Költségtérítmény a dolgozóknak	200,000			200,000
		416-Jutalmak a dolgozóknak és egyéb külön kiadások	0			0
		4161 – Jubiláris díjak	0			0
		421-Állandó költségek				
		422- Utazási költségek	200,000			200,000
		4221-Belföldi hivatalos utak költségei	195,000			195,000
		4229-Egyéb szállítási költségek	5,000			5,000
		423-Szerződéses szolgáltatások	1,834,000			1,834,000
		4232-Számítógépes szolgáltatások	214,000			214,000
		4233-A foglalkoztatottak oktatás és képzése	100,000			100,000
		4235-Szakszolgáltatás	1,450,000			1,450,000
		4237-Reprezentáció	30,000			30,000
		4239-Egyéb általános szolgáltatás	40,000			40,000
		Specializált szolgáltatás				
		425-Foltó javítás és karbantartás	360,000			360,000
		4251-épületek és objektumok folyó javítása és karbantartása	200,000			200,000
		4252-Felszerelés folyó javítása és karbantartása	160,000			160,000
		426-Anyag	390,000			390,000
		4261-Adminisztráció anyag	150,000			150,000
		4263-Anyag a foglalkoztatottak oktatására és képzésére	90,000			90,000
		4264-Közlekedése anyag	130,000			130,000
		4268-Háztartási és vendéglátási anyag	20,000			20,000
		465-Törvényes donáció	133,000			133,000

		4651-Egyéb dotáció és átutalás	133,000			133,000
		Szociális védelmi juttatás a költségvetésből				
		472-Egyszeri segély	6,650,000			6,650,000
		4729-Egyéb költségvetési térítés	6,650,000			6,650,000
		472-Térítés haláleset temetés esetén	2,100,000			2,100,000
		4726-Költségvetési térítés halálesetkor	2,100,000			2,100,000
		482- Adók, kötelező illetékek, büntetések	20,000			20,000
		4822-Kötelező illetékek	20,000			20,000
		-egyszeri segéályek a közégi elnök határozata alapján				
		485-kártérítés az állami szervek okozta károkra sérülésekre	0			0
		4851- kártérítés az állami szervek okozta károkra sérülésekre				
		Napközi				
		napi szolgáltatás a községben				
		Más helyen nem minősített szociális védelem				
128	463	Átutalás más hatalmi szinteknek	1,042,000		2,050,000	3,092,000
	4631	Folyó átutalások más hatalmi szinteknek	1,042,000		2,050,000	3,092,000
		ezt az appropriációt felhasználják::				
		421- Állandó költségek	0		0	0
		4212-Energetikai szolgáltatások				
		4213-Kommunális szolgáltatások				
		4214-Kommunikációs szolgáltatások				
		423-Szerződéses szolgáltatások	950,000		1,840,000	2,790,000
		4235-Szakaszolgáltatások	100,000			100,000
		4239-Egyéb általános szolgáltatás	850,000		1,840,000	2,690,000
		425-Folyó javítás és karbantartás	2,000		50,000	52,000
		4252-A felszerelés folyó javítása és karbantartása	2,000		50,000	52,000
		426-Anyag	50,000		80,000	130,000
		4261-Adminisztrációs anyag	30,000		40,000	70,000
		4268Háztartási és vendéglátási anyag	20,000		40,000	60,000
		472-Egyszeri segély	40,000		80,000	120,000
		4723-Költségtérítési segély gyermekes családoknak	40,000		80,000	120,000
		512-Gépek és felszerelés	0	0	0	0
		5122-Adminisztrációs felszerelés	0			0
		TANÁCSADÓI IRODA				
		Tanácsadó-terápiás szociális oktatási szolgáltatás				
		Más helyen nem minősített szociális védelem				
129	463	Átutalás más hatalmi szinteknek	350,000		700,000	1,050,000
	4631	Folyó átutalások más hatalmi szinteknek	350,000		700,000	1,050,000
		ezt az appropriációt felhasználják::				
		421-állandó költségek	0		0	0
		4212-Energetikai szolgáltatások				
		4213-Kommunális szolgáltatások				
		4214-Kommunikációs szolgáltatások				
		423-szerződéses szolgáltatások	350,000		680,000	1,030,000
		4235-Szakaszolgáltatások				
		4239-Egyéb általános szolgáltatás	350,000		680,000	1,030,000
		425-Folyó javítás és karbantartás			0	0

		4252-Felszerelés folyó javítása és karbantartása			0	
		426-Anyag	0		20,000	20,000
		4261-Adminisztrációs anyag			20,000	20,000
		4268-Háztartási és vendéglátási anyag			0	
		472-Egyszeri segély	0		0	0
		4723-Költségtérítései segély a gyermekescsaládoknak				
		512-Gépek és felszerelés	0		0	0
		5122-Adminisztrációs felszerelés	0			0
		SZEMÉLYI KÍSÉRŐK				
		Támogatás a családoknak és gyermekes családoknak				
		Más helyen nem minősített szociális védelem				
130	463	Átutalás más hatalmi szinteknek	1,226,000		3,674,000	4,900,000
	4631	Folyó átutalások más hatalmi szinteknek	1,226,000		3,674,000	4,900,000
		ezt az appropriációt felhasználják::				
		421-állandó költségek	0		0	0
		4212-Energetikai szolgáltatások				
		4213-Kommunális szolgáltatások				
		4214-Kommunikációs szolgáltatások				
		423-szerződéses szolgáltatások	1,226,000		3,674,000	4,900,000
		4235-Szakaszolgáltatások	261,000		757,000	1,018,000
		4239-Egyéb áéltatános szolgáltatás	965,000		2,917,000	3,882,000
		425-Folyó javítás és karbantartás			0	0
		4252-Felszerelés folyó javítása és karbantartása			0	
		426-Anyag	0		0	0
		4261-Adminisztrációs anyag				
		4268-Házírtási és vendéglátási anyag			0	
		472-Egyszeri segély	0		0	0
		4723-Költségtérítései segély a gyermekescsaládoknak				
		512-Gépek és felszerelés	0		0	0
		5122-Adminisztrációs felszerelés	0			0

KIDOLGOZTA: _____

FELELŐ SZEMÉLY: _____

HITELESÍTETTE: _____

SZERB KÖZTÁRSASÁG
VAJDASÁG AUTONÓM TARTOMÁNY
ÓBECSE KÖZSÉG
ÓBECSE KÖZSÉG KÖZIGAZGATÁSI HIVATALA
IKT.SZÁM: III 022-93/2018
KELT: 2018. 08. 08.
ÓBECSE

Községi Tanács
Óbecsei Szociális Központ

Tárgy: A 2018. évi pénzügyi terv módosításáról szóló jelentés

Az Önök 2018. 07. 27-i III 022-93/2018-as számú átirat alapján kézbesített 2018. évi pénzügyi tervmódosításáról szóló jelentés, az igazgató bizottság 2018. 07. 19-én tartott 55100-6/2018-5-ös számú 36. ülésének határozatával kézbesítem Önnek a következőt

A költségvetési felügyelő jelentése

Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 2/2014-egy.szöveg, 14/2015. és 20/2016. számok) 31. szakasza 1. bekezdése 26. pontja előírja, hogy a községi képviselő-testület a törvénnyel összhangban jóváhagyását adja az éves munkaprogramokra, elfogadja a közvállalatok, intézmények és más más szakszolgálatok munkajelentését, melyeknek az alapítója vagy többségi tulajdonosa a község.

A 2018. évi pénzügyi terv módosítása ÖSSZEEGYEZTETETT Óbecse község 2018. költségvetésének második átütemezésével (Óbecse község Hivatalos Lapja 10/2018. szám) 2018. 07. 06.

A 2018. évi pénzügyi terv módosítása alapján, javaslom a Községi Tanácsnak, hogy ugyanazt fogadja el és továbbítsa a képviselő-testületnek elfogadásra.

Költségvetési felügyelő
Đorđe Popov

Eljuttatni:

1. Községi Tanácsnak
2. Az Óbecsei Szociális Védelmi Központnak
3. Leváltárnak

Ikt.szám:

Kelt:

Óbecse

JAVASLAT

Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 2/2014-egy.szöveg, 14/2015. és 20/2016. számok) 31. szakasza 1. bekezdése 26. pontja alapján Óbecse község Képviselő-testülete a ____-án megtartott ____ ülésén meghozta a következő

HATÁROZATOT
az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi
pénzügyi terve módosításának jóváhagyásáról

I.

JÓVÁHAGYJÁK az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi terve módosítását, melyet elfogadtak az igazgató és felügyelő bizottság 2018. 07. 19-én tartott 36. ülésén.

II.

Jelen határozatot Óbecse Község Hivatalos Lapjában kell megjelentetni.

Indoklás

Az intézmény igazgatója 2018. 07. 20-án eljuttatta az alapítónak az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi tervének módosítását jóváhagyás céljából, melyet elfogadtak a az igazgató és felügyelő bizottság 2018. 07. 19-én tartott 36. ülésén.

Az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi tervének módosítását elvégezték a pénzügyi terv és Óbecse község 2018. évi költségvetésének második átütemezésével való összeegyeztetés miatt.

Óbecse Község Alapszabálya (Óbecse Község Hivatalos Lapja 2/2014-egy.szöveg, 14/2015. és 20/2016. számok) 31. szakasza 1. bekezdése 26. pontja előírja, hogy a községi képviselő-testület a törvénnyel összhangban jóváhagyását adja az éves munkaprogramokra, elfogadja a közvállalatok, intézmények és más más szakszolgálatok munkajelentését, melyeknek az alapítója vagy többségi tulajdonosa a község.

Óbecse község Községi Tanácsa a 2018. 08. 31-én tartott 113. ülésén megvitatta az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi tervének módosítását és a költségvetési felügyelő véleményét és megállapította a határozatjavaslatot ugyanannak a jóváhagyásáról.

Az idézettek alapján Óbecse község Képviselő-testülete megvitatta megvitatta az Óbecsei Szociális Védelmi Központ 2018. évi pénzügyi tervének módosítását és határozatot hozott, mint ahogyan az a rendelkező részben is áll.

A képviselő-testület elnöke
mgr Nenad Tomašević